

## ZÁKLADNÍ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

- Přístroj nemůže být používán osobami (včetně dětí) se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud nejsou pod dohledem nebo pokud nebyly seznámeny s pokyny týkajícími se bezpečného užívání přístroje osobou odpovědnou za jejich bezpečnost.
- Děti musí být pod dozorem, aby se zajistilo, že si nebudou s přístrojem hrát.
- Čištění a údržba, které mají být prováděny uživatelem, nesmí být prováděné dětmi bez dozoru.
- Přístroj nikdy za účelem čištění neponořujte do vody.
- Tento přístroj je určen výhradně pro domácí použití.  
Není určen k použití v: prostředí sloužícím jako kuchyně pro zaměstnance obchodů, úřadů a jiného pracovního prostředí, v agroturistice, hotelech, motelech a jiných ubytovacích zařízeních, při pronajímání pokojů.
- V případě poškození zástrčky nebo přívodního elektrického kabelu je nechte vyměnit výhradně Technickou Asistencí; předejdete tak jakémukoli riziku.

### POUZE PRO EVROPSKÉ TRHY:

- Tento přístroj může být používán dětmi staršími 8 let pouze, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly seznámeny s pokyny týkajícími se bezpečného užívání přístroje a rozumí nebezpečím s ním souvisejícími. Čištění a údržba, které mají být prováděny uživatelem, nesmí být prováděné dětmi, pokud jim není více než 8 let a provádějí činnost bez dozoru. Přístroj a jeho přívodní kabel udržujte z dosahu dětí mladších 8 let. Přístroj a jeho přívodní kabel udržujte z dosahu dětí mladších 8 let.
- Přístroj může být používán osobami se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi, nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jsou pod dohledem nebo pokud byly seznámeny s pokyny týkajícími se bezpečného užívání přístroje a rozumí nebezpečím s ním souvisejícími.
- Děti si nesmí s přístrojem hrát.
- Přístroj vždy odpojte z napájení, pokud je ponechán bez dozoru a před montáží, demontáží nebo čištěním.



Povrchy označené tímto symbolem se během provozu zahřívají (symbol je přítomen pouze u některých modelů).

## POZOR: BEZPEČNOSTNÍ POKYNY



**Nebezpečí! Nerespektování může být nebo je příčinou úrazu elektrickým proudem s ohrožením života.**

Vzhledem k tomu, že přístroj je napájen z elektrické sítě, nelze vyloučit zasažení elektrickým proudem.

Dodržujte následující bezpečnostní opatření:

- Nedotýkejte se přístroje, pokud máte mokré ruce nebo nohy.
- Nedotýkejte se zástrčky, pokud máte mokré ruce.
- Ujistěte se, zda je zásuvka elektrického proudu vždy volně přístupná, aby se v případě potřeby zástrčka dala vytáhnout.
- Pokud chcete zástrčku vytáhnout ze zásuvky, uchytněte a potáhněte za samotnou zástrčku. Nikdy netahejte za přívodní šňůru, protože by se mohla poškodit.
- Pro úplné odpojení přístroje vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky.
- V případě poruch přístroje se jej nepokoušejte sami opravit. Přístroj vypněte, vytáhněte zástrčku ze zásuvky a obraťte se na Technickou Asistenci.
- Před jakýmkoliv čištěním přístroje vypněte, vytáhněte zástrčku z elektrické zásuvky a přístroj nechte vychladnout.



**Pozor: Nedodržení může být nebo je příčinou úrazu nebo poškození přístroje.**

Obalový materiál (plastové sáčky, polystyrén, atd.) uschovejte mimo dosah dětí.



**Nebezpečí opaření! Nedodržení těchto předpisů může být nebo je příčinou poškrábání, úrazů nebo popálenin.**

Tento přístroj produkuje horkou vodu a během svého provozu může vytvářet vodní páru.

Dávejte pozor, abyste se nepostříkali horkou vodou nebo neopařili horkou párou.

### Správné používání

Tento přístroj je určen pro přípravu kávy a ohřívání nápojů.

Jakékoliv jiné použití je pokládáno za nepřipustné a tedy nebezpečné. Výrobce neodpovídá za případné škody způsobené nevhodným použitím přístroje.

### NÁVOD K POUŽITÍ

Před zahájením používání přístroje si pozorně přečtěte tento návod. Nerespektování těchto pokynů může být příčinou popálenin nebo poškození přístroje.

Výrobce neodpovídá za případné škody způsobené nedodržáním těchto pokynů.



#### Poznámka:

Tyto pokyny pečlivě uchovejte. V případě předání přístroje jiným osobám jim předejte i tyto pokyny k použití.

### Kontrola přístroje

Po vybalení zkontrolujte, zda není přístroj poškozený a zda je přítomno veškeré příslušenství. Nepoužívejte přístroj, pokud jsou na něm zjevné vady. Obratě se na středisko technické asistence De'Longhi.

### Instalace přístroje



#### Pozor!

Při instalaci byste měli dodržovat následující bezpečnostní opatření:

- Přístroj produkuje teplo. Po umístění přístroje na pracovní plochu dbejte na to, aby mezi plochami přístroje, bočními stěnami a zadní částí zůstal volný prostor alespoň 3 cm a nad kávovarem alespoň 25 cm.
- Eventuální pronikání vody do přístroje by jej mohlo poškodit.

Neumísťujte přístroj v blízkosti vodních kohoutků nebo dřezů.

- Přístroj by se mohl poškodit, pokud dojde k zamrznutí vody uvnitř přístroje.

Přístroj neinstalujte v prostředí, kde by teplota mohla klesnout pod bod mrazu.

- Přívodní elektrický kabel umístěte tak, aby se nepoškodil o ostré hrany a aby se nedotýkal teplých povrchů (např. elektrické plotýnky).

### Připojení přístroje



#### Pozor!

Ověřte, zda napětí v elektrické síti odpovídá hodnotě uvedené na displeji na spodní straně přístroje.

Přístroj zapojte pouze do správně instalované a účinně uzemněné elektrické zásuvky s minimálním jmenovitým proudem 10 A. Pokud elektrická zásuvka není kompatibilní se zástrčkou přístroje, je třeba nechat provést výměnu zásuvky za vhodný typ. Provést by to měl kvalifikovaný odborník.

## Popis (strana. 3)

- A1. Víko nádržky na vodu na espresso
- A2. Nádržka na vodu na espresso
- A3. Vytahovací rukojeť chlorového filtru
- A4. Podpěra pro antichlorový filtr
- A5. Držák filtru pro kávový filtr
- A6. Otvírací rukojeť
- A7. Nádrž na vodu
- A8. Ohřívací deska pro kávový filtr
- A9. Tácek na šálky s espressem
- A10. Odkapávací miska
- A11. Napěňovač
- A12. Knoflík na páru pro kapučino
- A13. Tlačítko zapnutí a vypnutí pro espresso

## Ovládací panel

- B1. Regulační knoflík pro espresso nebo páru
- B2. Světlo pro espresso Zapnuto
- B3. Světlo pro páru OK
- B4. Světlo pro espresso OK
- B5. Tlačítko zapnutí a vypnutí pro kávový filtr

## Popis příslušenství

- C1. Sběrač filtru pro espresso
- C2. Filtr pro 1 šálek espressa nebo sokl
- C3. Filtr pro 2 šálky espressa nebo sokl
- C4. Odměrka na kávu s pěstovadlem
- C5. Trvalý filtr (\*jen některé modely)
- C6. Konvice pro kávový filtr
- C7. Filtr změkčovače pro nádržku na vodu pro espresso (\* pouze u některých modelů)
- C8. Antichlorový filtr

## Antichlorový filtr

Tento filtr odstraňuje z vody chlorovou chuť. U instalace postupujte následovně:

- Vyjměte krabici z místa vytažením nahoru (obr. 1).
- Vyjměte antichlorový filtr z plastového sáčku a opláchněte ho pod kohoutkovou vodou (obr. 2).
- Otevřete krabici a opatrně umístěte štěrbinu filtru tak, jak je zobrazeno na obrázku 2.
- Zavřete krabici (obr. 2) a vložte ji zpět na místo stlačením západkového čepu dolů.
- Po 80 cyklech a v každém případě po 6 měsících provozu musí být chlorový filtr vyměněn.



### Poznámka:

Kupujte pouze originální filtry De'Longhi.

## PŘÍPRAVA KÁVOVÉHO FILTRU

- Otevřete dvířka filtru jejich otočením doprava (obr. 3)
  - Naplňte konvici až po hladinu označenou pro požadovaný počet šálků kávy a dávejte přitom pozor, abyste nepřesáhli značku MAX (obr. 4).
  - Nalijte vodu do nádržky na vodu (obr. 5)
  - Umístěte trvalý filtr (pokud je) /nebo papírový filtr) do držáku filtru (obr. 6)
  - Nasypte mletou kávu do filtru pomocí dodané odměrky a zarovnejte ji (obr. 7)  
Obecně dávejte na každý šálek odměrku, která má asi 7 gramů kávy (příklad: 10 odměrek k získání 10 šálků)
  - Zavřete dvířka držící filtr a vložte na ohřívací desku konvici s krytem.
  - Stiskněte spínač  (B5). Světlo na spínači ukazuje na to, zda je filtr v provozu.
  - Káva se začne z filtru vypouštět po několika vteřinách.
- Je celkem běžné, že během filtrování kávy vydává přístroj páru. Abyste kávu po filtrování udrželi teplou, vložte konvici na ohřívací desku a nechte přístroj zapnutý (světlo kávového filtru je zapnuté): káva v konvici se udržuje na správné teplotě.
- Pro vypnutí přístroje stiskněte  (B5).

## Režim Vypnutý systém

Pokud přístroj není používán po určitou dobu (liší se v závislosti na modelu), automaticky se vypne (kontrolka napájení zhasne).

## PŘÍPRAVA ESPRESSA:



### Poznámka:

Před prvním použitím byste měli omýt všechna příslušenství a vypláchnout vnitřek potrubí jejich spuštěním jako při výrobě kávy, až po 2 prázdné nádržky s vodou. Pak pokračujte v přípravě kávy.

## Režim Vypnutý systém

Pokud přístroj není používán po určitou dobu (liší se v závislosti na modelu), automaticky se vypne (kontrolka napájení zhasne).

## Změkčovací filtr (jen u některých modelů)

Některé modely jsou vybaveny změkčovacím filtrem: nainstalujte následovně:

1. Vyjměte filtr z balení.
2. Otočte kolečkem kalendáře (voz obr. 9) tak, aby byly zobrazeny další 2 měsíce používání.



### Poznámka:

Pokud je přístroj používán normálně, vydrží přístroj asi 2 měsíce, ale pokud zůstává nepoužívaný s nainstalovaným filtrem, vydrží nejvíce 3 měsíce.

3. Opláchněte filtr minimálně 0,5 l vody (obr. 10).
4. Filtr ponořte celý do nádoby s vodou a naklánějte ho, aby mohly vycházet vzduchové bubliny (obr. 11).
5. Naplňte nádržku vodou, vložte filtr do krytu (obr. 12) a stiskněte.



### **Poznámka:**

Kupujte pouze originální filtry De'Longhi

## **Přehřátí kávy**

K získání espresso o správné teplotě doporučujeme přístroj přehřát následovně:

1. Zapněte přístroj stisknutím spínače on/off (obr. 13) Indikátor proudu se zapne (B2)
2. Vložte filtr do držáku filtru (obr. 14) Ujistěte se, že je výstupek správně vložený do drážky. Připojte držák filtru společně s filtrem k nástroji (obr. 15) bez přidání mleté kávy. Použijte menší filtr, pokud děláte 1 kávu, a větší, pokud děláte 2 kávy.
3. Pod držák filtru vložte šálek. Připravte kávu pomocí stejného šálku, abyste ho přehřáli.
4. Počkejte, až se světlo zapne ☐/☕ a pak hned otočte voličem na místo ☐/☕ (obr. 16), spusťte vodu, dokud se světlo nevypne, pak ji zastavte otočením knoflíku voliče do pozice ☐ a vyprázdněte šálek.

(Když odstraňujete držák filtru, je normální, že vychází trochu neškodné páry).

## **Příprava espresso z mleté kávy**

1. Nejprve přehřejte přístroj a držák filtru tak, jak je popsáno v předcházejícím odstavci. Použijte menší filtr, pokud děláte 1 kávu, a větší, pokud děláte 2 kávy.
2. Pokud si přejete připravit jednu kávu, naplňte filtr jednou odměrkou mleté kávy plnou až po okraj, asi 7 gramů. (obr. 17). Pokud si přejete připravit dvě kávy, naplňte filtr dvěma odměrkami kávy (asi 6 + 6 g) Plňte filtr malými dávkami, aby mletá káva nepřetékala.



### **Pozor!**

Pro správné fungování se vždy ujistěte, že filtr nemá žádné zbytky kávového prášku z předchozího spařování předtím, než ho naplníte mletou kávou.

3. Rozložte mletou kávu stejnoměrně a lehce přitlačte pěchovadlem (obr. 18)

Stlačení mleté kávy je pro získání dobrého espresso velmi důležité. Pokud stačíte kávu příliš, káva bude vytékat pomalu a pěna bude mít tmavou barvu. Pokud ji nestlačíte dost, bude káva vytékat příliš rychle a nebude dost světle zbarvené pěny.

4. Odstraňte veškerou přebytečnou kávu z okraje držáku filtru a připojte ho k přístroji. Jemně otočte rukojetí doprava (obr. 15), abyste zabránili úniku vody.
5. Pod výtokové trubky držáku filtru umístěte šálek nebo šálky (obr. 19). Doporučujeme před přípravou kávy šálky přehřát jejich opláchnutím teplou vodou.
6. Ujistěte se, že je světlo ☐/☕ rozsvícené (nebo počkejte, až se rozsvítí) a otočte knoflík voliče do správné pozice ☐/☕ (obr. 16). Po získání požadovaného množství kávy zastavte přístroj otočením knoflíku do jeho počáteční pozice ☐.
7. Pro odstranění držáku filtru otáčejte držákem zprava doleva.



### **Nebezpečí opaření!**

Abyste předešli rozstříkávání, nikdy neodstraňujte držák filtru, když přístroj dává kávu.

8. Chcete-li odstranit použitou kávu, držte filtr blokován stisknutím speciální páčky zabudované v rukojeti a vysypte kávu poklepáváním držáku filtru vzhůru nohama (obr. 20).
9. Pro vypnutí přístroje stiskněte tlačítko ☐ na jeho levé straně.

## **Příprava espresso pomocí kapslí**

1. Přehřejte přístroj podle návodu popsaného v části PŘEHŘÁTÍ KÁVOVARU a ujistěte se, že je držák filtru připojený k přístroji. Pokud to uděláte, bude káva teplejší.



### **Poznámka:**

Používejte kapsle, které splňují normu ESE, která je označena na obalech následujícím symbolem.



Norma ESE je systém, který přijali největší výrobci kávových kapslí, který umožňuje jednoduchou a čistou přípravu espresso.

2. Vložte malý filtr do držáku filtru a ujistěte se, že je výstupek správně vložený do drážky tak, jak je zobrazeno na obr. 14.
3. Zasuňte kapsli co možná nejvíce do středu nad filtrem (obr. 21). Vždy dodržujte pokyny napsané na balení kapsle, abyste kapsli umístili správně na filtru.
4. Připojte držák filtru k přístroji a stále více ho vyladujte (obr. 15)
5. Postupujte tak, jak je uvedeno v bodech 5,6, a 7 předcházejícího odstavce.

## **PŘÍPRAVA KAPUČINA**

1. Připravte Připravte espresso tak, jak je popsáno v předcházejících odstavcích a použijte dostatečně velké šálky.
2. Otočte voličem do správné polohy ☐ : kontrolka se rozsvítí (obr. 22).

3. Mezitím naplňte nádobu cca 100 g mléka na každé kapučíno, které chcete připravit. Při výběru velikosti nádoby berte na vědomí, že se objem mléka zdvojnásobí.



#### **Poznámka:**

doporučuje se výdej páry po dobu maximálně 60 vteřin. doporučujeme použít plnotučné nebo polotučné mléko při teplotě chladničky (asi 5° C).

4. Umístěte nádobu s mlékem pod napěňovač.
5. Vyčkejte rozsvícení kontrolního světla (obr. 22). Rozsvícení světla indikuje, že bojler dosáhl ideální teploty pro výrobu páry: při dosažení této teploty se může vypouštět nějaká pára a voda v odkapávači.
6. Vyjměte napěňovač jeho otočením doleva (obr. 23): během tohoto kroku dávejte pozor, abyste se nedotýkali horké sprchy nebo boileru. Dále umístěte nádobu s mlékem pod napěňovač.
7. Ponořte napěňovač několik mm do mléka (obr. 24) Otočte knoflíkem na páru do polohy ON (zapnuto) (obr. 25). Pára vycházející z napěňovače způsobí, že začne mléko nabývat na objemu a získá krémový vzhled. Pro získání krémovější pěny ponořte napěňovač do mléka a pomalu posunujte nádobou zespodu nahoru.
8. Když se objem mléka zdvojnásobí, ponořte napěňovač mléka do hloubky a pokračujte v ohřevu mléka. Po dosažení požadované teploty (ideální hodnota je 60° C) a získání požadované konzistence pěny zastavte výdej páry otočením knoflíku na páru do polohy OFF (vypnuto) a otočte pozici .
9. Nalijte napěněné mléko do šálků obsahujících předem připravenou kávu espresso. Kapučíno je připravené: oslaďte podle chuti, a pokud chcete, posypte pěnu trochou čokoládového prášku.



#### **Poznámka:**

- Chcete-li připravit více než jedno kapučíno, připravte si nejprve všechny kávy a teprve na konec připravte napěněné mléko pro všechna kapučína.
- Chcete-li připravit kávu hned po napěňování mléka, je třeba nejdříve nechat vychladnout bojler, jinak vyjde káva spálená. Pro vychladnutí umístěte nádobku pod sprchu boileru, otočte voličem do pol. (obr. 16); a nechte vodu vytéct, dokud se nevypne kontrolka OK. Otočte knoflíkem pro výběr nahoru a pokračujte v přípravě kávy tak, jak je popsáno předcházejících odstavcích.

Doporučuje se výdej páry po dobu maximálně 60 vteřin. Nenapěňujte mléko více než 3 krát po sobě.



#### **Pozor!**

Z hygienických důvodů je doporučeno čistit napěňovač po každém použití.

Postupujte následujícím způsobem:

1. Vypusťte trochu páry na několik vteřin (body 2 a 6 předchozího odstavce) otočením otočného knoflíku na páru (obr. 25). Při této operaci napěňovač vyprázdní eventuelní zbytky mléka, které mohly zůstat uvnitř. Vypněte přístroj stisknutím tlačítka ON/OFF.
2. Podržte hadici napěňovače jemně jednou rukou a druhou odblokujte napěňovač jeho otáčením proti směru hodinových ručiček a tlačení směrem dolů.
3. Vyjměte vodní trysku z potrubí jejím tlačení směrem dolů.
4. Opatrně opláchněte napěňovač a vodní trysku horkou vodou.
5. Zkontrolujte, že dva otvory v napěňovači, jak je znázorněno na obr. 27, nejsou zanesené. Pokud je nutné, vyčistěte je pomocí špendlíku.
6. Vodní trysku dejte znovu na místo jejím vložením předně na potrubí s parou.
7. Napěňovač znovu našroubujte jeho posouváním směrem nahoru a otáčením proti směru hodinových ručiček.

### **VÝDEJ HORKÉ VODY**

1. Zapněte přístroj stisknutím spínače on/off (obr. 13) Kontrolka se rozsvítí (B2).
2. Počkejte, až je kontrolka připravena .
3. Umístěte nádobu pod napěňovač mléka.
4. Když se kontrolka rozsvítí, otočte voličem do polohy on (obr. 16) a zároveň otočte knoflíkem na páru do polohy ON (zapnuto) (obr. 25): z napěňovače bude vycházet horká voda.
5. Pro přerušení výdeje horké vody otočte knoflíkem na páru do polohy OFF a otočte voličem do pol. on .

Doporučuje se výdej po dobu maximálně 60 vteřin.

### **ČIŠTĚNÍ**



#### **Nebezpečí!**

- Přístroj nikdy za účelem čištění neponořujte do vody: jedná se o elektrický přístroj.
- Před jakoukoli operací čištění vnějších částí zařízení vypněte přístroj, vytáhněte zástrčku ze zásuvky elektrického napětí a nechte přístroj vychladnout.

## Čištění a údržba filtrů

Po vytvoření přibližně 300 káv nebo v případě, že káva vychází z filtru po kapkách nebo vůbec, je nezbytné vyčistit držák filtru a filtry na mletou kávu, a to následujícím způsobem:

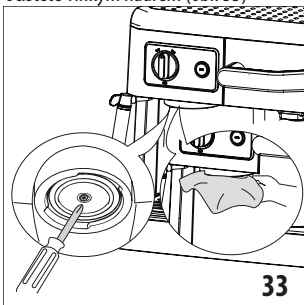
- Odejměte z filtru držák.
- Odšroubujte víko filtru (obr. 28) ve směru označeném šipkou na víku.
- Vyjměte napěňovač z nádoby jeho vytlačení z víka.
- Vyjměte těsnění.
- Opláchněte všechny součástky a očistěte je důkladně a kovový filtr horkou vodou pomocí kartáčku (obr. 29). Zkontrolujte, že otvory v kovovém filtru nejsou ucpané, v opačném případě je vyčistěte pomocí špendlíku (viz obr. 30)
- Vraťte na místo filtr a těsnění na plastovém kruhu tak, jak je znázorněno na obr. 31. Ujistěte se, že je kolíček vložený v plastovém kruhu do otvoru v těsnění označeného šipkou tak, jak je znázorněno na obr. 31.
- Dejte znovu na místo sestavu v nádobě pro filtry (obr. 32) a ujistěte se, že je kolíček vložený do otvoru v podpěře (viz šipka na obr. 32).
- Nakonec vyšroubujte víko.

Záruka zaniká v případě, že výše popsané čištění není prováděno pravidelně.

## Čištění sprchy boileru

Po vytvoření přibližně 300 káv je nezbytné vyčistit sprchu boileru na espresso, a to následujícím způsobem:

- Ujistěte se, že kávovar není horký, a že zástrčka je odpojena;
- Pomocí šroubováku odšroubujte šroub, který drží sprchu boileru na espresso (obr. 33);
- Odejměte sprchu boileru;
- Bojler očistěte vlhkým hadrem (obr. 33)



- Vyčistěte sprchu důkladně teplou vodou a pomocí kartáčku. Zkontrolujte, že otvory nejsou ucpané, v opačném případě je vyčistěte pomocí špendlíku (viz obr. 30).
- Oplachujte sprchu pod kohoutkem za stálého drnutí.
- Znovu sprchu boileru namontujte a dbejte na to, aby byla správně umístěna do svého těsnění.

Záruka zaniká v případě, že výše popsané čištění není prováděno pravidelně.

## Další čistící operace

1. Na čištění přístroje nikdy nepoužívejte ředidla nebo abrazivní čistící prostředky. Postačí měkký vlhký hadřík.
2. Čistěte pravidelně hlavu držáku filtru, filtry, odkapávací misku a nádržku na vodu.
3. K vyprázdnění odkapávací misky odejměte mřížku pro odkládání šálků, odstraňte vodu a hadříkem misku vyčistěte; poté odkapávací misku znovu namontujte.
4. Vyčistěte nádržku na vodu pomocí měkkého kartáče, abyste lépe dosáhli na dno.



### Nebezpečí!

Přístroj nikdy za účelem čištění neponořujte do vody: jedná se o elektrický přístroj.

## ODVÁPŇOVÁNÍ

### Kdy se má část na espresso odvápnovat

Je doporučeno provádět odvápnování přístroje každých asi 200 káv. Doporučujeme používat odvápnovací prostředek De'Longhi, který je aktuálně v prodeji.

Postupujte následovně:

1. Naplňte nádrž roztokem odvápnovacího prostředku, která jste získali rozpuštěním ve vodě podle pokynů na obalu.
2. Zapněte přístroj stisknutím spínače on/off (obr. 13) Kontrolka se rozsvítí (B2).
3. Ujistěte se, že není zasunut držák filtru a umístěte pod napěňovač jakoukoli nádobku.
4. Zapněte spínač ☐/☉ a nechte vytéct asi 1/4 roztoku obsaženého v nádrži: sem tam otevřete otočný knoflík na páru a nechte vytéct trochu roztoku hadicí napěňovače. Poté přerušte výdej otočením voliče ☐/☉ a nechte roztok působit přibližně 5 minut.
5. Opakujte krok 4 ještě třikrát, dokud není nádržka prázdná.
6. Pro odstranění stop odvápnovacího roztoku nádržku dobře vypláchněte a naplňte ji čerstvou vodou (bez odvápnovacího prostředku).
7. Zapněte volič ☐/☉ (obr. 16) a nechte roztok vytéct, dokud není nádrž zcela prázdná.
8. Zopakujte kroky 6 a 7.

Údržba kávovaru týkající se problémů s vodním kamenem není kryta zárukou, pokud není odvápnování prováděno pravidelně tak, jak je popsáno výše.

### Odvápnění částí kávového filtru.

Vodní kámen obsažený ve vodě může způsobit překážky, které mohou ovlivnit správné fungování přístroje. Doporučujeme přístroj odvápnovat po každých asi 40 použitích.

Odvápnování provádějte pomocí odvápnovacích prostředků pro kávovary, které jsou aktuálně na trhu.

1. Rozpusťte produkt v konvici podle pokynů na obalu prostředku k odstranění vodního kamene.
2. Nalijte do nádržky odvápnovací roztok.
3. Vložte konvici na topnou plotýnku.
4. Stiskněte spínač  (B5) a nechte odkapat asi 1 šálek kávy a pak přístroj vypněte;
5. Ponechte roztok po 15 minut. Po 4 nebo 5 minutách postup opět zopakujte,
6. Zapněte přístroj a nechte roztok vytéct, dokud není nádrž zcela prázdná.
7. Vypláchněte přístroj a nechte ho v provozu pouze s vodou minimálně 3 krát (3 nádržky vody).

## LIKVIDACE



Ale odevzdejte jej do příslušného sběrného místa tříděného odpadu.



Přístroj splňuje následující směrnice ES:

- Směrnice o nízkém napětí 1275/2008/ES ve znění násl. předpisů.
- Všechny materiály a součásti, které jsou určeny pro styk s potravinami splňují ustanovení evropského nařízení 1935/2004.

## TECHNICKÉ ÚDAJE

Napětí 220–240V 50/60Hz

Příkon 1750W

Rozměry (šxvxh) 370 x 305 (o 400) x 325 mm

Tlak čerpadla na espresso: 15 bar

Nádrž na espresso: Nerezová ocel:

Kapacita nádrže na espresso:

Filtrační kapacita nádrže na kávu:

Délka napájecího kabelu: 1200 mm

Hmotnost:

BC0420.1 = 7,2 kg

BC0420.1 = 6 kg

## ŘEŠENÍ PROBLÉMU

Možné poruchy jsou uvedeny níže

Pokud nejde poruchu vyřešit tak, jak je popsáno, kontaktujte prosím středisko služeb zákazníkům

| PROBLÉM                                      | PŘÍČINA PROBLÉMU                                                     | ŘEŠENÍ                                                                          |
|----------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------|
| Přístroj již nevyrábí kávu                   | Chybí voda                                                           | Naplňte nádržku vodou                                                           |
|                                              | Dirky hubic držáku filtru jsou ucpané                                | Vyčistěte dirky hubic držáku filtru                                             |
|                                              | Boiler je ucpaný                                                     | Vykonejte čištění jak je popsáno v odstavci ČIŠTĚNÍ BOILERU                     |
|                                              | Vodní kámen v hydraulickém okruhu                                    | Proveďte odvápnění postupem uvedeným v odstavci "Odvápnění"                     |
|                                              | Nádržka je špatně vložená a ventil není otevřený                     | Zatlačte na nádržku, aby se otevřel ventil ve spodní části                      |
| Káva odkapává mimo držák filtru a ne z dírek | Držák filtru je špatně vložený                                       | Zavěste filtr správně a otáčejte jím bez zastavení až na konec                  |
|                                              | Těsnění už není pružné                                               | Vyměňte těsnění ve středisku služeb zákazníkům                                  |
|                                              | Výtokové trubky držáku filtru jsou ucpané                            | Vyčistěte výtokové trubky                                                       |
| Čerpání je hlučné                            | Nádržka na vodu na je prázdná                                        | Naplňte nádržku                                                                 |
|                                              | Nádržka je špatně vložená a ventil ve spodní části není otevřený     | Lehce stiskněte nádržku, aby se otevřel ventil ve spodní části                  |
| Káva není teplá                              | Nesvítí světlo OK pro espresso při stisknutí tlačítka pro výdej kávy | Počkejte, až se světlo rozsvítí                                                 |
|                                              | Neproběhlo přehřátí                                                  | Proveďte přehřátí postupem uvedeným v příslušném odstavci                       |
|                                              | Šálky nebyly přehřáté                                                | Šálky přehřejte horkou vodou nebo je nechejte 20 minut na nahřívací desce krytu |
|                                              | Vodní kámen v hydraulickém okruhu                                    | Proveďte odvápnění postupem uvedeným v odstavci "Odvápnění"                     |
| Pěna kávy je světlá (vytéká rychle z hadice) | Mletá káva je stisknuta krátce                                       | Zvyšte stisknutí mleté kávy (obr.18)                                            |
|                                              | Množství mleté kávy je malé                                          | Zvyšte množství mleté kávy (obr.18)                                             |
|                                              | Mletá káva je příliš hrubá                                           | Používejte pouze mletou kávu pro espresso kávovary                              |
|                                              | Neodpovídající kvalita mleté kávy                                    | Změňte kvalitu kávy                                                             |



|                                                  |                                            |                                                                                                         |
|--------------------------------------------------|--------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Pěna kávy je tmavá (káva vytéká pomalu z hubice) | Namletá káva je příliš upěchovaná          | Méně upěchovat kávu (obr. 18)                                                                           |
|                                                  | Velké množství mleté kávy                  | Snižte množství mleté kávy                                                                              |
|                                                  | Sprcha boileru espressa je ucpaná          | Vykonejte čištění, jak je popsáno v odstavci "Čištění boileru espressa"                                 |
|                                                  | Filtr je ucpaný                            | Vykonejte čištění, jak je popsáno v odstavci "Čištění filtru"                                           |
|                                                  | Mletá káva je příliš jemná nebo vlhká      | Používejte pouze mletou kávu určenou pro přístroje na kávu espresso; ujistěte se, že není příliš vlhká. |
|                                                  | Neodpovídající kvalita mleté kávy          | Změňte kvalitu mleté kávy                                                                               |
| Filtr nepřilne k přístroji                       | Do filtru bylo nasypáno příliš mnoho kávy  | Použijte dodanou odměrku a ujistěte se, že používáte správný filtr pro typ přípravy                     |
| Mléčná pěna nevytéká při přípravě kapučína ven.  | Mléko není dost studené                    | Používejte vždy mléko o teplotě chladničky.                                                             |
|                                                  | Výrobník kapučína je špinavý               | Očistěte otvory výrobniku kapučína, zejména ty, které jsou označeny na obrázku. 27                      |
| Filtrovaná káva nebo espresso mají kyselou chuť  | Vypláchnutí po odvápnění nebylo dostatečné | Vypláchněte přístroj tak, jak je popsáno v části Odvápnění filtru nebo Odvápnění části na espresso.     |
| Doba filtrování kávy filtrem se prodloužila.     | Kávový filtr musí být odvápněný.           | Odvápnění postupem popsáním v části Odvápnění kávového filtru                                           |